

# 美田コミュニティだより

発行 美田自治会

## 「納涼祭」開催のお知らせ

今年は東日本大震災、原発事故など大惨事がありました。美田自治会では恒例の納涼祭を下記の通り開催いたします。ご家族、ご近所御誘いの上、皆様のご参加をお待ちしております。

【開催日】 **7月23日(土)** 雨天の場合は翌日24日(日)  
24日も雨天の場合は中止

【時間】 **13:00～21:00** (節電を考慮して30分繰り上げ終了します)

【会場】 **美田2号公園(中央公園)**

【プログラム概要】今年も皆様期待の「ビンゴ大会」・「大抽選会」を行います。  
尚、ビンゴ引換券、抽選券付き詳細案内は別途配布致します。



- |                            |                             |
|----------------------------|-----------------------------|
| 13:00～13:40 よいこ大集合!スイカ割り   | 18:00～19:00 みんな輪になろう!盆踊り    |
| 13:40～14:40 小・中学校吹奏楽演奏     | 19:00～19:30 お楽しみ大当たり「ビンゴ大会」 |
| 14:40～17:00 盛り沢山のアトラクション   | 19:30～20:30 またまた輪になろう!盆踊り   |
| 17:00～17:35 お子様お菓子プレゼント    | 20:30～21:00 お楽しみ大当たり大抽選会!   |
| 17:35～18:00 松島自治会長挨拶、ご来賓祝辞 |                             |

【盆踊り練習会】7月6、13、20日の3日間(各水曜日)美田自治会館にて19:30～21:00実施します。  
(自由参加ですので、皆様多数のご参加をお待ちしています。)

### 【納涼祭写真・ポスター展】

8月3日(水)13:00～16:00美田自治会館にて開催します。  
尚、展示された中のお好きな写真はその場で無料にて差上げます。

【出店募集】納涼祭当日の**フリーマーケット、バザー**へ自治会員の出店を募集します。  
(詳細は別途回覧でお知らせします。)

(活いきふれあい部)



栽培のコツを話す松島会長

今年の夏は大規模停電を避けるため自治会員の皆様も立派なゴーヤカーテンを作り節電にご協力頂けるようよろしくお願いします。(広報部)

松島会長による講演では立派な緑のカーテンを作りかつ大きなゴーヤを実らせるため、①プランターサイズとゴーヤ苗の本数②土づくり③親づるの摘心の3つのポイントについて説明があり、皆さん真剣に聞いていました。

松島会長による講演では立派な緑のカーテン「緑のカーテン作り」講演でしたが、各回とも早々と定員を超え、総勢500名の方々が詰めかけ大盛況でした。

5月4日(水)流山おおたかの森駅南口広場において「グリーンフェスティバル2011」が行われました。



真剣に耳を傾ける皆さん

## 「緑のカーテン作り」市民講座開講

# グリーン・ぐりーん大作戦PART III 「グリーンカーテンチャレンジ200」

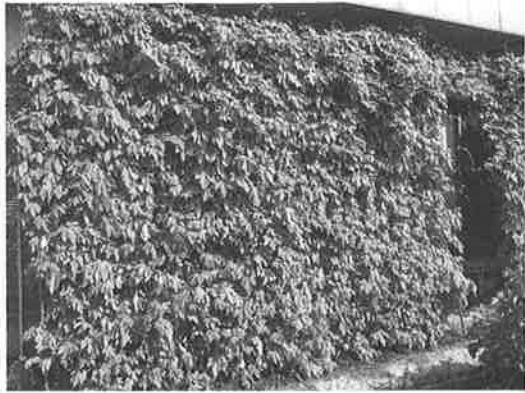
今年で3年目を迎えるこの作戦は、テレビ、ラジオ等でも報道されたため「美田」の名が全国版で知られるきっかけにもなりました。

この度の震災・原発事故による夏の電力不足の懸念は、節電効果が期待されるゴーヤカーテン普及に一層の拍車をかけているようです。美田自治会が他に先駆けて積極的に推進してきた「グリーンカーテン」は、まさに時代を先取りした生活密着型の作戦です。

今年度、ゴーヤ苗は66株が希望会



ゴーヤ苗の配布



去年のゴーヤカーテン

員に配布されました。昨年にも増して立派なグリーンカーテンが美田地区内を緑で潤わすことが期待されます。自治会配布の他にも種から育てたり、5月の連休中に「流山おおたかの森」でのイベント参加で受け取った方々もおられます。目標の200世帯の突破が期待されます。今後夏場の暑い盛りにグリーンカーテンの効果を確認するため、温度測定等でご協力いただくことがありますので、その際にはよろしくお願いいたします。

(安心町づくり部)

## 春期ゴミゼロ運動実施

6月5日(日)に恒例の春季「ゴミゼロ運動」を実施しました。

当日は、多くの自治会員が参加され、美田の中がすっかりきれいになりました。

発生したごみは臨時ごみ集積所に集められ、業者が回収しました。ご協力有難う御座いました。

なお、ゴミゼロ運動の時だけでなく、自治会内を常にきれいに保つよう心がけましょう。

(広報部)

清掃する自治会員の皆さん



ゆとりある浴室・キッチン・トイレづくり  
住まいのリフォーム・増改築工事

システムキッチン°すずき

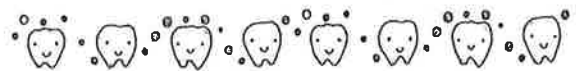
INAX

定休日 毎週日曜、祝日

☎ (04) 7155-3778

FAX (04) 7154-1118

流山市美田69-3



## 予防歯科矯正センター

定期的な健診で心地よい生活を!

柏市十倉二 155-17



04-7135-0910

休診日: 木・日・祝



# 流山市主催

## 「美田自治会グリーン・ぐリーン大作戦」

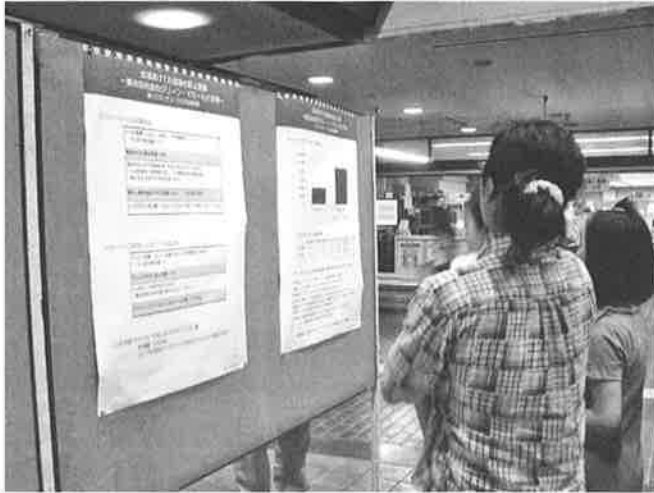
### パネル展示を開催

3月11日(金)に発生した東日本大震災により延期されていたパネル展示が6月6日(月)〜10日(金)、流山市役所1階市民ギャラリーにて開催された。今夏は福島原発事故から節電が叫ばれており、流山市内においてもゴーヤカーテン

の人氣が昨年の3倍以上になっている。美田自治会「グリーン・ぐリーン大作戦」のパネル展示は、时期的にも最適なものとなり、美田自治会の活動を評価していただいた千葉県ならびに流山市の関係者に感謝申し上げます。

(会長 松島英雄)

市役所でのパネル展示



### 美田エコノートの取組み

昨年度は「美田エコノート」だけの記録をお願いしましたが、今年度は「美田エコライフ管理表」を新設し合わせてご記入をお願いすることにいたしました。

1年間に亘って継続記録することにより、光熱費等の使用量が具体的な数値として把握でき、節約に対する意識も高まり、結果的に家計の節減にもつながりますので、みなさんのご参加をお願いします。

(安心町づくり部)

### 風雨対応型掲示板新設

風雨対応型の掲示板が2号公園に2基、3号公園に1基、美田学童保育に1基、駒木5号公園(美田22班)に1基の計5基設置されました。

風雨にさらされて掲示物が破れたり、剥がれたりといった心配がないガラス張りの掲示板です。お近くを通りかかった際は、是非掲示物をご覧ください。

**お願い**

部外者が勝手に貼ったなどの不適切な掲示物等がありましたら、是非ご連絡下さい。

(広報部)



美田22班(駒木5号公園)前の掲示板

日立チェーンストール

**(株) フジタデンキ**

TEL. 04 (7153)-2895  
FAX. 04 (7153)-2585  
流山市東初石3-97-23

◀◀◀ 電気器具販売 ▶▶▶  
◀◀◀ 電気工事請負 ▶▶▶

車のことなら、なんでもおまかせ!!

車検・点検・整備修理  
钣金・塗装・一式  
各社新車・中古車販売  
あいおい損害保険代理店

**有限会社 鏑木自動車整備工場**

【営業時間】8:30~18:00

代表取締役 鏑木隆夫

柏市西柏台2-2-1 TEL (7152) 4008(代)  
FAX (7155) 1398

# 「千葉県西部防災センター」体験

## 「流山市クリーンセンター」見学・研修会実施



心肺蘇生(西部防災センター)



防災センター前で全員集合!



ごみの分別(クリーンセンター)

今年も恒例の研修会が、6月3日(金)美田自治会前・後期班長を主に44名が参加して行われました。防災・環境の基本である「自分たちの町は自分たちで守る」を、美田自治会の方針として展開しており、自治会員が一巡体験するまで継続するということで、意欲的に取り組んでいる行事です。

9時過ぎ美田を流山市の「さつき号」で出発し、午前は松戸の西部防災センターにてさまざまな訓練を行いました。当所では、大会議室でのビデオによる災害時の状況の学習の後、3班に分かれセンターのインストラクターからの案内でそれぞれの体験をしました。自宅での地震に遭遇した時の咄嗟の判断として、何を優先すべきかの行動学習、19番への通報の手順体験、室内火災時の煙避難訓練、消火器による初期消火訓練を全員

体験し、風速30m/秒の中での態勢の確保、心肺蘇生法など実践的体験をしました。昼食は、びわ亭での天ぷら定食で歓談しながら、しばしのリラックスタイムでした。皆さん和やかに過ごされ、クリーンセンターへ向かいました。午後のクリーンセンターでは、ごみ問題の3R(リデュース:ごみを作らない、リユース:繰り返し

使う、リサイクル:原料に戻して再生する)を学び、改めて勉強になりました。ごみ処理は自動化による処理だけではなく、人の手による分別など大変な仕事をしていることを実際自分の目で確かめることで、分別の意味を学びました。ごみを出す側の最も注意すべきことは、処分するごみができるだけ少なくして、再生できるごみの利用を心がけることだと痛感しました。

また、自家発電装置を備えていることで、電力不足の時にごみ処理を市民に迷惑がかからないように配慮していることに、改めて市の努力について敬服しました。しかし、この発電装置が正常に機能するためには、燃えるごみの中に危険ごみが混入したり、金属片が忍び込んでいては処理機が破損して、動かなくなります。停電時でも市民が安心してごみを出せるように皆さんで協力して、円滑なクリーンセンター業務を支援しようではありませんか。私たちが市民の生活を守るため、必死になって活動していることを学ばせて頂いた研修会でした。

(安心町づくり部)

# 第九回「美田グラウンドゴルフ大会」開催



戦いの後に記念撮影

日時 6月7・8日(火・水)  
 場所 房総白子町  
 ホテルニューカネイ(連続6回目)  
 参加者 16名(男5・女11)  
 2日とも曇り空で比較的涼しくプレーが出来た。

コンペの結果は次のとおり。  
 (各日16ホール)

- 7日 優勝 松島会長(11班) スコア41
- 準優勝 長谷部努(12班) 同43
- 3位 三森かつみ(11班) 同43
- B 加賀万亀男(16班) 同57
- B 横山十蔵(5班) スコア38

これまで、せまい車道しかなく車のすれ違いも困難で、歩行者にとって危険であった大堀川沿いの道路が拡幅されました。新しい道路は車道と歩道が完全に分離されています。

大堀川では朝は様々な鳥が見られ、夕方は夕涼みが気持ちいい場所です。安全に通行できるように

## 大堀川沿い道路拡幅

(山田分二)

今年もまた来ようという声が強かった。来年は大勢で来られるようガーベラガーデンの見学と、ホテル狩りを計画に入りたい。

今年は常連の体調がすぐれず、参加者が少なかったが、懇親会、カラオケは例年通り大いに盛り上がりました。来年もまた来ようという声が強かった。来年は大勢で来られるようガーベラガーデンの見学と、ホテル狩りを計画に入りたい。

- 準優勝 長谷部努(12班) 同41
- 3位 松島会長(11班) 同42
- B 宮田紀子(9班) 同57
- B ホールインワンは2日を通じて3個(松島会長1、横山夫妻各1)出た。8日の終わりにホールインワン競争を4ホール行ったが、1つも出なかった。



大堀川をのんびりと堪能



歩道、車道が分離された道路

なった歩道を通勤・通学だけでなく、朝夕の散歩に利用して皆様の健康維持にも活用していきましょ。

(広報部)

土木一式・舗装・上下水道工事

**富田建設工業株式会社**

代表取締役 富田 三 郎

〒270-0114 流山市東初石5丁目133番2号

TEL (04) 7155-5538

FAX (04) 7155-5539

☆ 家のことなら 何でもご相談下さい ☆

**伊 藤 工 務 店**

〒270-0101 流山市東深井66

代表 伊 藤 修

建設業許可 千葉県(般)ー11(第38580号)

Tel. 04-7152-2618

Fax. 04-7153-8432

携帯電話 090-3312-5656

# 美田バスタークラブニュース

安心町づくり部

第9号

第9号発行にあたって一言ご挨拶申し上げます。毎日のパトロールご苦勞様です。

基本的な防犯策として、

- ① 出掛ける前、寝る前は完全施錠しましょう。
- ② 一階に寝ましょう。
- ③ 昼よりも夜、夜よりも深夜の用心をしましょう。

(副隊長 山田分二)

## 一、総会開催

5月15日(日)に総会を開催しました。当日はご来賓として流山市議会 海老原議員、流山市役所市民生活部 片桐次長、流山警察署 斉藤警部補をお迎えし、松島隊長以下60余名の出席があり、活発な討議が行われ非常に盛況でした。

当日は、松島隊長挨拶、ご来賓の挨拶、平成22年度活動報告、平成23年度活動方針等の説明がありました。また、斉藤警部補からは「パトロールについて」と題して、

ご講演をいただきました。その後質疑応答が行われ、パトロール時の注意事項、流山市における防犯の実態など非常に有意義な説明報告がありました。

## 二、松島隊長挨拶

美田バスタークラブは今年8月31日で設立9年目を迎える。バスター隊員の長きにわたる活動に心から感謝申し上げます。

バスタークラブ設立以来、パトロール隊の努力により美田自治会内の防犯意識は高まっている。さらに計画的な活動をするため

警察と密接な連絡を取り、一層の防犯強化を進めたい。



松島隊長挨拶

③ 4月11日から侵入被害4件、侵入未遂17件発生。

美田のパトロール体制は柏など近隣からも注目されており、今後とも合同パトロールを継続して、美田バスタークラブ設立10周年の記念式典を、盛大に迎えられる様、事故なくパトロールを実施して頂きたい。

## 三、ご来賓挨拶

① 海老原市議会議員



海老原市議会議員挨拶

### 報告事項

① 4月11日に流山警察からバスタークラブへの感謝状を頂いた。

② 来年10年目を迎え、記念行事を計画したい。

日頃からのパトロール活動に敬意を表したい、美田バスタークラブは流山市内でも一番の活動をしている。

自治会活動で大切な「自分達の

町は自分達で守る」活動を今後も一緒にやっていきたい。

② 齊藤警部補

9年目を迎えるパトロール隊は美田バスタークラブだけであり、流山の誇りでもあると思います。

警察だけでは手が届かない細部に亘る自治会内の日頃の監視は、防犯の上では極めて重要なことです。

③ 片桐次長

日頃のパトロールで流山市内の犯罪発生件数が減少している。今後も美田バスタークラブの活動をサポートしていきたい。発足10年を迎えるという長い活動の中で、事故もなく継続されていることに敬意を表したい。



片桐次長挨拶

四、議事

事務局より平成23年度安心町づくり部理事の紹介、副隊長として石川、山田両氏が指名された。平成22年度活動報告を石川副隊長より、平成23年度活動方針を山田新副隊長から説明された。

平成23年度活動方針で重点的事項は、①夜間パトロールの充実、②震災など緊急時の対応策を今後構築するという提案があった。

五、流山警察署

齊藤警部補のご講演

美田バスタークラブの活動は防犯活動には有効であり、時間帯も平日の日中に行っていることは空き巣などの防犯だけでなく、児童の下校時の安全にも効果的である。他の自治会での説明会で、美田バスタークラブの活動について、紹介している。

4月11日に発生した美田での被害は、十太夫、東初石5、6丁目、4丁目、2丁目、江戸川台1丁目、下花輪からの流れで来ている。手口は無施錠ドア、上下スライドドアが多く、単独犯の可能性が高い。現在は他の地域に移ってはいる

が、再犯の可能性がありパトロールの重要性は高く、美田で実施している方法は効果的である。ただ、注意点として、不審者への直接の声掛けはせず、少し離れた場所から10番するなどの方法をとるのが安全である。

パトロールメモの作成は有効であり、警察でも実施している。記名式がよく、引継ぎノートへの伝達も併せて行うとよいと思う。直接の注意は誤解されることも多く、トラブルになるケースもあり、犬の放し飼いや犬も併せて、直接の声掛けは行わないほうがよい。

各家庭の防犯には施錠の確認などを行い、犯行時間を長引かせ、決して油断しないことが大切です。



齊藤さんによるご講演

大地震時の

美田自治会の対応

4月13日(水)に地震発生時に「自治会としてどのように動いたか」とのコアラTVの取材があり、松島会長、勝見、山田、弓田各副会長4名で対応。始めに会長より関係役員、民生委員の迅速な安否確認と情報により市へ報告が出来た。幸い人身被害は無く屋根瓦、塀の損壊が20戸程発生。また昨年発足の災害時要援護者の仕組みも不十分ながら機能し更に充実を図りたい。との話があり、続いて各副会長より当日の行動を紹介。この模様は「コアラTV」『ディリーニューズ』にて放映された。

民生委員の私は都内のビル6階で会合中に遭遇。家と会長宅に連絡を取ろうとしたが既に電話は不通、交通も遮断の中5時間かけて9時過ぎに何とか帰宅。直ちに自治会館に向き情報を交換し要援護登録の障害、独居の高齢者宅3軒を確認訪問、翌日も続けたが皆さんの地震への恐怖は大変なもので改めて地域の助け合いの大切さを強く認識した。

(民生児童委員 弓田博)

# 福島さん役員退任



福島さん御苦労さまでした

4月27日(水)平成23年度美都里会総会が開催され、福島茂太、千種二夫妻の役員退任が報告されました。

茂太さんは、理事を11年間、千種さんも副会長理事を17年間と永年のご尽力に対し、美都里会加賀会長から感謝状が授与されました。なお、ご夫妻には今後も「参与」として残ります。

また、美都里会の他に茂太さんは流山市立博物館友の会会長を6年間、千種さんは流山市民生児童委員を22年間もつとめられた経歴の方です。

(広報部)

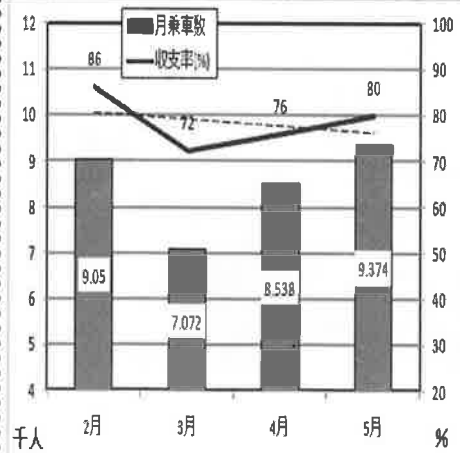
# 「美田ふれあい快援隊」定時総会開催

今年度の新規募集を終え、6月11日(土)に隊員、自治会役員40名の出席のもとに自治会館で開催されました。

初めに弓田隊長より隊の現況報告があり、新入隊を含め総隊員数110名(前年度比+3名)、仕事数31(新設2)に登録された個人・グループ隊員の延べ134名、延べ仕事数256件と自治会の活動・行事を支援するボランティア部隊として益々充

(広報部)

# 美田・駒木台ルートぐりーんバス運行状況



お誕生おめでとう!

21班 野崎 龍二さん次女 心音ちゃん

歓迎! 新會員のご紹介

- 5班 地口 智浩
- 10班 中山 和博
- 13班 鈴木 洋平
- 13班 宮下 正子

謹んでご冥福をお祈りします。

小林 アキ様(享年95歳)

9班

5月16日(逝去)

宇野 百寿子様(享年97歳)

15班

5月28日(逝去)

# 編集後記

私が美田に越してきたのは、息子が丁度一歳の誕生日を迎えた時です。三十七年前になります。

その頃美田を流れる川にはメダカが泳いでいたり、真っ赤なザリガニが住んでいました。

子供の数が多くて、八木北小学校の校舎では足りずに、プレハブ校舎ができました。

親御さんたちも活気が漲っており、運動会の地区対抗リレーでは美田の連勝がしばらく続きました。

その子供たちも成長して美田を離れ、親は階段の昇り降りにも難渋しています。

クワガタやカブト虫がいた森はすっかり切り払われて宅地になりました。緑が失われてしまいました。

せめて大堀川周辺だけでも整備して、川に生き物が蘇り、水鳥が群れ、白鷺が舞い、緑の風に憩うような水辺に戻したいものだと願っています。

聞いたところでは、間もなく美田緑地道路側に河津桜の植え込みが始まるそうです。ホタルの放流も検討されており、水質の向上で鮭の遡上もあながち夢ではなさそうです。(広報部長 山田和美)